

Информация об использовании карт ING Bank Śląski S.A. в рамках пользования цифровым кошельком Garmin Pay

Informacja w zakresie użytkowania kart ING Banku Śląskiego S.A. w ramach korzystania z cyfrowego portfela Garmin Pay [RU]

1. Настоящая информация подготовлена ING Bank Śląski SA с местонахождением в г. Катовице по адресу: ул. Сокольская, 34, 40-086 Катовице, далее именуется – «Банк». Банк внесен в Реестр предпринимателей, ведущийся Районным судом Катовице-всехуд, VIII Хозяйственный отдел Национального судебного реестра, под номером KRS 0000005459; уставный фонд Банка составляет 130100000,00 зл., а внесенный капитал – 130100000,00 зл.; NIP Банка 634-013-54-75, международный идентификационный код Банка в системе SWIFT (BIC) – INGBPLPW; адрес электронной почты Банка: info@ing.pl; контроль за деятельностью Банка осуществляет Комиссия по финансовому надзору, с местонахождением в Варшаве, по адресу: ул. Пенькна, 20, 00-549 Варшава.
2. Информация адресована клиентам Банка и касается использования карт, выданных Банком, если эти клиенты самостоятельно приняли решение об пользовании цифровым кошельком Garmin Pay. Поставщиком услуги цифрового кошелька Garmin Pay является компания Garmin Ltd. с местонахождением по адресу: Muhlentalstrasse 2, Schaffhausen 8200, Switzerland (Поставщик). Услуга цифрового кошелька заключается в оцифровке платежной карты, выданной Банком, в устройстве Garmin с помощью приложения, предоставляемого или обслуживаемого компанией Garmin.
3. Клиент самостоятельно заказывает у Поставщика приложение Garmin Connect. Если клиент использует цифровой кошелек Garmin Pay, Банк считает, что клиент отдельно принял условия использования Garmin Pay. ING Bank Śląski S.A. (Банк) не поставляет приложение, не предоставляет услугу цифрового кошелька Garmin Pay, не гарантирует правильность ее предоставления Поставщиком и не несет ответственности за действия или бездействие Поставщика. Банк также не несет ответственности за какие-либо изменения условий пользования Garmin Pay.
4. Добавить выданную банком карту в цифровой кошелек Garmin Pay может ее пользователь, который является:
 - a. лицом с полной дееспособностью и индивидуальным клиентом Банка, которому исполнилось 18 лет, или
 - b. лицом с ограниченной дееспособностью и индивидуальным клиентом Банка, в возрасте от 13 до 18 лет – при условии, что такое лицо может осуществлять данную деятельность только на основании согласия, полученного от законного представителя, представляющего такое несовершеннолетнее лицо.
5. Чтобы воспользоваться услугой цифрового кошелька Garmin Pay, необходимо:
 - a. иметь телефон с программным обеспечением Android не ниже версии 5.0 или iOS (телефон) и часы Garmin, оснащенные NFC (технологией связи в близком поле) с функцией, дающей возможность пользоваться цифровым кошельком Garmin Pay (часы),
 - b. загрузить приложение Garmin Connect на телефон пользователя из мобильного магазина Google Play, доступного для телефонов с программным обеспечением Android, или с платформы App Store, доступной для устройств с программным обеспечением iOS,
 - c. создать виртуальный кошелек в вышеупомянутом приложении,
 - d. определить идентификационный код (пароль) для пользования виртуальным кошельком Garmin Pay,

- е. ознакомиться и принять условия пользования Garmin Pay и политику конфиденциальности Поставщика.
- 6. Добавление карты к цифровому кошельку Garmin Pay требует от пользователя карты:
 - а. наличия активной бесконтактной карты Visa, выданной к счету,
 - б. указания в приложении Garmin Connect данных карты: полный номер карты, срок действия, CVV-код, администратором которых будет компания Garmin,
- Пользователь услуги цифрового кошелька Garmin Pay самостоятельно передает данные, указанные в пп. б, Поставщику приложения, Банк не выступает в качестве посредника при передаче этих данных.
- 7. Для регистрации карты в приложении Garmin Pay от пользователя карты может потребоваться:
 - а. получение на номер мобильного телефона, ранее указанный пользователем и зарегистрированный в ИТ-системе Банка, уникального одноразового проверочного кода (последовательность символов) для подтверждения пользователя карты,
 - б. ввод в приложении Garmin Connect указанного выше проверочного кода.
 - с. если пользователь карты также является пользователем мобильного приложения Банка, для регистрации карты в приложении Garmin Pay может потребоваться от пользователя карты предоставление мобильному приложению Банка кода авторизации (в том числе биометрического идентификатора), указанного в правилах системы интернет-банкинга.
- 8. После добавления карты в цифровой кошелек Garmin Pay с ее помощью можно совершать:
 - а. бесконтактные транзакции с помощью часов в пунктах, принимающих (акцепторах) оплату картой Visa.
 - б. транзакции наличными.
- 9. Чтобы совершить транзакцию с помощью карты с использованием цифрового кошелька Garmin Pay, необходимо поднести часы к бесконтактному считывающему устройству на платежном терминале или банкомате.
- 10. После подачи клиентом распоряжения о прекращении бесконтактных транзакций для карты, совершать бесконтактные транзакции с помощью часов будет невозможно.
- 11. Если материальная форма карты, добавленной в цифровой кошелек Garmin Pay, аннулирована или заблокирована, виртуальная форма карты, добавленная в цифровой кошелек, также будет аннулирована или заблокирована. В этом случае выполнение транзакций, в том числе с использованием часов, будет невозможным.
- 12. Поставщик услуги цифрового кошелька Garmin Pay обеспечивает только ИТ-платформу, через которую осуществляется транзакция. В случае возникновения вопросов или сомнений по поводу конкретных транзакций, выполненных с использованием карты, необходимо обратиться к акцептору или в Банк.
- 13. Использование цифрового кошелька Garmin Pay не влечет за собой никаких изменений в использовании выданной пользователю карты. Пользователя карты и Банк связывают договорные положения, связанные с использованием карты, независимо от того, что транзакции с помощью карты совершаются в рамках использования услуги цифрового кошелька Garmin Pay, включая установленные для этой карты лимиты.
- 14. Если пользователь карты изменил изображение своей карты на ее материальной форме, она будет представлена в цифровом кошельке Garmin Pay в виртуальной форме со стандартным изображением, предусмотренным Банком для этой карты.
- 15. Пользователь карты самостоятельно управляет цифровым кошельком Garmin Pay, т.е. добавляет и удаляет карты, изменяет настройки, обновляет идентификационный код (пароль).
- 16. Пользователь карты может удалить цифровой кошелек Garmin Pay из своего телефона. Результатом удаления этого кошелька является невозможность осуществления транзакций с картами с помощью часов.